

CARATTERISTICHE TECNICHE / GRES FINE PORCELLANATO COLORATO IN MASSA

TECHNICAL SPECIFICATIONS / COLOURED PORCELAIN STONWARE - TECHNISCHE EIGENSCHAFTEN / DURCHGEFÄRBTES FEINSTEINZEUG - CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES / GRÈS CÉRAME FIN COLORÉDANSLAMASSE - CARACTERÍSTICASTÉCNICAS / GRES FINO PORCELÁNICOLOREADOATODA MASA - МЕЛКОЗЕРНИСТЫЙ КЕРАМОГРАНИТ, ОКРАШЕННЫЙ ВМАССЕ

STANDARDS: UNI EN 14411 ANNEX G - Bla / ISO 13006 ANNEX G - Bla

★ ★ ★ ★ ★ MONOCIBEC® FINCIBEC GROUP	SERIE: DICTA			
	TILES: ARIEL, METIS, ERIS, CERES, THEBE, RHEA	 	60x120 / 24"x47" nat. rett. / grip rett.– 9 mm	NATURALE - NATURAL - NATURELLE - NATUR - NATURAL – ПРИРОДНАЯ GRIP
	DECOR TILES: GEOMETRY	 	60x60 / 24"x24" nat.ret. - 9mm	
	DECORS: ARIEL SELECT, METIS SELECT, ERIS SELECT, CERES SELECT		50X100 / 20"x 40" grip / rett. non rett.- 20mm	



CARATTERISTICHE TECNICHE TECHNICAL DATA TECHNISCHE DATEN CARACTERISTIQUES TECHNIQUES CARACTERISTICAS TECNICAS ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ			TIPO DI PROVA STANDARD OF TEST NORME DU TEST TESTNORM TIPO DE PRUEBA ТИПТЕСТА	VALORI PRESCRITTI DALLE NORME INTERNATIONAL STANDARD INTERNATIONALE NORMVERTE VALEURS PREVUES PAR LES NORMES VALORES PREVISTOS POR LAS NORMAS ПРЕДУСМОТРЕННЫЕ СТАНДАРТОМ			VALORE MEDIO AVERAGE VALUE MITTELWERT VALEURS MOYEN VALOR MEDIO СРЕДНЕЕ ЗНАЧЕНИЕ
CARATTERISTICHE DIMENSIONALI - SIZE CHARACTERISTICS - MASSEIGENSCHAFTEN - DETERMINATION DES CARACTERISTIQUES DIMENSIONNELLES CARACTERÍSTICAS DIMENSIONALES - РАЗМЕРНЫЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ				REQUIREMENTS FOR NOMINAL SIZE			NAT.
				7 cm ≤ N < 15 cm		N ≥ 15 cm	
				mm	%		
LATI SIDES – SEITEN COTES – CANTOS РАЗМЕРЫ СТОРОН	FOR NON-RECTIFIED TILES		EN ISO 10545-2	±0,9	±0,6	±2,0	CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME – CONFORME COOTBETCTBYET
	FOR RECTIFIED TILES			±0,4	±0,3	±1,0	
SPESSORE THICKNESS – DICKE ÉPAISSEUR – ESPESOR ТОЛЩИНА			EN ISO 10545-2	±0,5	±5,0	±0,5	CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME – CONFORME COOTBETCTBYET
RETTILINEITÀ DEGLI SPIGOLI STRAIGHTNESS OF SIDES - GERADLINIGKEIT	FOR NON-RECTIFIED TILES		EN ISO 10545-2	±0,8	±0,5	±1,5	CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME – CONFORME COOTBETCTBYET
	FOR RECTIFIED TILES			±0,4	±0,3	±0,8	
ORTOGONALITÀ RECTANGULARITY – RECHTWINKLIGKEIT PERPENDICULARITE - ORTOGONALIDAD КРИВИЗНА СТОРОН	FOR NON-RECTIFIED TILES		EN ISO 10545-2	±0,8	±0,5	±2,0	CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME – CONFORME COOTBETCTBYET
	FOR RECTIFIED TILES			±0,4	±0,3	±1,5	
PLANARITÀ SURFACE FLATNESS - EBENFLÄCHIGKEIT PLANEITE DE SURFACE - PLANEIDAD КРИВИЗНА ЛИЦЕВОЙ ПОВЕРХНОСТИ	CENTRE CURVATURE	FOR NON-RECTIFIED TILES	EN ISO 10545-2	±0,8	±0,5	±2,0	CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME – CONFORME COOTBETCTBYET
		FOR RECTIFIED TILES		±0,6	±0,4	±1,8	
	EDGE CURVATURE	FOR NON-RECTIFIED TILES		±0,8	±0,5	±2,0	
		FOR RECTIFIED TILES		±0,6	±0,4	±1,8	
		FOR NON-RECTIFIED TILES		±0,8	±0,5	±2,0	
	WARPAGE	FOR RECTIFIED TILES		±0,6	±0,4	±1,8	
ASSORBIMENTO D'ACQUA WATER ABSORPTION - WASSERAUFNAHME ABSORPTION D'EAU - ABSORCIÓN DE AGUA ВОДОПОГЛОЩЕНИЕ			EN ISO 10545-3	≤ 0,5%			≤ 0,2%
RESISTENZA ALLA FLESSIONE FLEXION RESISTANCE - BIEGEFESTIGKEIT RESISTANCE A LA FLEXION - RESISTENCIA A LA FLEXIÓN ПРЕДЕЛ ПРОЧНОСТИ ПРИ ИЗГИБЕ			EN ISO 10545-4	R ≥ 35 N/mm2			CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME – CONFORME COOTBETCTBYET
				S ≥ 700 N F < 7,5 mm			
				S ≥ 1.300 N F ≥ 7,5 mm			
RESISTENZA ALL'URTO IMPACT RESISTANCE - STOSSFESTIGKEIT RESISTANCE AUX CHOCS - RESISTENCIA A LOS GOLPES УДАРОСТОЙКОСТЬ			EN ISO 10545-5	VALORE DICHIARATO DECLARED VALUE - ANGEGEBENER WERT VALEUR DÉCLARÉE - VALOR DECLARADO - ЗАЯВЛЕННОЕ ЗНАЧЕНИЕ			<0,80
COEFFICIENTE DI DILATAZIONE TERMICA LINEARE COEFFICIENT OF LINEAR THERMAL-EXPANSION - LINEARER WÄRMEAUSSDEHNUNGSKOEFFIZIENT COEFFICIENT DE DILATATION THERMIQUE LINEAIRE - COEFICIENTE DE DILATACIÓN TÉRMICA LINEAL КОЭФФИЦИЕНТ ЛИНЕЙНОГО ТЕРМИЧЕСКОГО РАСШИРЕНИЯ			EN ISO 10545-8	VALORE DICHIARATO DECLARED VALUE - ANGEGEBENER WERT VALEUR DÉCLARÉE - VALOR DECLARADO - ЗАЯВЛЕННОЕ ЗНАЧЕНИЕ			α =6,7x10-6°/C°
RESISTENZA AGLI SBALZI TERMICI RESISTANCE TO THERMAL SHOCKS - BESTÄNDIGKEIT GEGEN TEMPERATURSCHWANKUNGEN RESISTANCE AUX CHOCS THERMIQUES - RESISTENCIA A LOS CHOQUES TÉRMICOS СТОЙКОСТЬ К ПЕРЕПАДАМ ТЕМПЕРАТУРЫ			EN ISO 10545-9	TEST SUPERATO SECONDO EN ISO 10545-1 TEST PASSED ACCORDING TO - TEST BESTANDEN NACH TEXTE DÉPASSÉ SELON - PRUEBA SUPERADA SEGÚN ИСПЫТАНИЕ ПРОЙДЕНО В СООТВЕТСТВИИ С			NESSUN DANNO NO DAMAGE - KEIN SCHADEN AUCUN DOMMAGE - NINGUN DANO БЕЗ ПОВРЕЖДЕНИЙ
DILATAZIONE ALL'UMIDITÀ (IN MM/M) MOISTURE EXPANSION (IN MM/M) - FEUCHTIGKEITSBEDINGTE AUSDEHNUNG (IN MM/M) DILATATION À L'HUMIDITÉ (EN MM/M) - DILATACIÓN CON LA HUMEDAD (EN MM/M) ВЛАЖНОСТНОЕ РАСШИРЕНИЕ (В MM/M)			EN ISO 10545-10	VALORE DICHIARATO DECLARED VALUE - ANGEGEBENER WERT VALEUR DÉCLARÉE - VALOR DECLARADO - ЗАЯВЛЕННОЕ ЗНАЧЕНИЕ			MAX 0,1 mm / m
RESISTENZA AL GELO FROST RESISTANCE - FROSTBESTÄNDIGKEIT RESISTANCE AU GEL - RESISTENCIA AL HIELO МОРОЗОСТОЙКОСТЬ			EN ISO 10545-12	TEST SUPERATO SECONDO EN ISO 10545-1 TEST PASSED ACCORDING TO - TEST BESTANDEN NACH TEXTE DÉPASSÉ SELON - PRUEBA SUPERADA SEGÚN ИСПЫТАНИЕ ПРОЙДЕНО В СООТВЕТСТВИИ С			NESSUN DANNO NO DAMAGE - KEIN SCHADEN AUCUN DOMMAGE - NINGUN DANO БЕЗ ПОВРЕЖДЕНИЙ
RESISTENZA AI PRODOTTI CHIMICI USO DOMESTICO E ADDITIVI PER PISCINA RESISTANCE TO HOUSEHOLD AND SWIMMING POOL CHEMICAL PRODUCTS RBESTÄNDIGKEIT GEGEN KONZENTRATIONEN VON SÄUREN UND LAUGEN RÉSISTANCE AUX PRODUITS CHIMIQUES USAGE DOMESTIQUE ET ADDITIFS POUR PISCINE RESISTENCIA A LOS PRODUCTOS QUÍMICOS DE USO DOMÉSTICO Y ADITIVOS PARA PISCINA СТОЙКОСТЬ К ДЕЙСТВИЮ БЫТОВЫХ ХИМИЧЕСКИХ СРЕДСТВ, ДОБАВКАМ В БАССЕЙНЫ			EN ISO 10545-13	B MIN			CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME – CONFORME COOTBETCTBYET
RESISTENZA A BASSE CONCENTRAZIONI DI ACIDI E ALCALI RESISTANCE TO LOW CONCENTRATIONS OF ACIDS AND ALKALI BESTÄNDIGKEIT BEI NIEDRIGEN KONZENTRATIONEN VON SÄUREN UND LAUGEN RÉSISTANCE À BASSES CONCENTRATIONS D'ACIDES ET ALCALIS RESISTENCIA A BAJAS CONCENTRACIONES DE ÁCIDOS Y ÁLCALIS СТОЙКОСТЬ К ДЕЙСТВИЮ НИЗКИХ КОНЦЕНТРАЦИЙ КИСЛОТ И ЩЕЛОЧЕЙ			EN ISO 10545-13	VALORE DICHIARATO DECLARED VALUE - ANGEGEBENER WERT VALEUR DÉCLARÉE - VALOR DECLARADO - ЗАЯВЛЕННОЕ ЗНАЧЕНИЕ			CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME – CONFORME COOTBETCTBYET
RESISTENZA AD ALTE CONCENTRAZIONI DI ACIDI E ALCALI RESISTANCE TO HIGH CONCENTRATIONS OF ACIDS AND ALKALI BESTÄNDIGKEIT BEI HOHEN KONZENTRATIONEN VON SÄUREN UND LAUGEN RÉSISTANCE À HAUTES CONCENTRATIONS D'ACIDES ET ALCALIS RESISTENCIA A ALTAS CONCENTRACIONES DE ÁCIDOS Y ÁLCALIS СТОЙКОСТЬ К ДЕЙСТВИЮ ВЫСОКИХ КОНЦЕНТРАЦИЙ КИСЛОТ И ЩЕЛОЧЕЙ			EN ISO 10545-13	VALORE DICHIARATO DECLARED VALUE - ANGEGEBENER WERT VALEUR DÉCLARÉE - VALOR DECLARADO - ЗАЯВЛЕННОЕ ЗНАЧЕНИЕ			CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME – CONFORME COOTBETCTBYET
RESISTENZA ALLE MACCHIE RESISTANCE TO STAINS - FLECKENBESTÄNDIGKEIT RESISTANCE AUX TACHES - RESISTENCIA A LAS MANCHAS УСТОЙЧИВОСТЬ К ПЯТНООБРАЗОВАНИЮ			EN ISO 10545-14	CLASSE 3 MIN			CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME – CONFORME COOTBETCTBYET
CESSIONE DI PIOMBO E CADMIO LEAD AND CADMIUM DISCHARGE - ABGABE VON BLEI UND CADMIUM PERTE DE PLOMB ET CADMIUM - CESIÓN DE PLOMO Y CADMIO ВЫДЕЛЕНИЕ СВИНЦА И КАДМИЯ			EN ISO 10545-15	VALORE DICHIARATO DECLARED VALUE - ANGEGEBENER WERT VALEUR DÉCLARÉE - VALOR DECLARADO - ЗАЯВЛЕННОЕ ЗНАЧЕНИЕ			AL LIMITE DI RILEVAMENTO THAN INSTRUMENT LIMIT, UNMESSBARES WERT LIMITE DE L'INSTRUMENT, LIMITE DEL INSTRUMENTO НА ПРЕДЕЛЕ ОПРЕДЕЛИМОСТИ

CARATTERISTICHE TECNICHE / GRES FINE PORCELLANATO COLORATO IN MASSA

TECHNICAL SPECIFICATIONS / COLOURED PORCELAIN STONWARE - TECHNISCHE EIGENSCHAFTEN / DURCHGEFÄRBTES FEINSTEINZEUG - CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES / GRÈS CÉRAME FIN COLORÉDANSLAMASSE - CARACTERÍSTICASTÉCNICAS / GRES FINO PORCELÁNICOLOREADOATODA MASA - МЕЛКОЗЕРНИСТЫЙ КЕРАМОГРАНИТ, ОКРАШЕННЫЙ ВМАССЕ

STANDARDS: UNI EN 14411 ANNEX G - Bla / ISO 13006 ANNEX G - Bla

★★★★★ MONOCIBEC® FINCIBEC GROUP		SERIE: DICTA				
		TILES: ARIEL, METIS, ERIS, CERES, THEBE, RHEA		 	60x120 / 24"x47" nat. rett. / grip rett.– 9 mm	NATURALE - NATURAL - NATURELLE - NATUR - NATURAL – ПРИРОДНАЯ GRIP
		DECOR TILES: GEOMETRY		 	60x60 / 24"x24" nat.ret. - 9mm	
		DECORS: ARIEL SELECT, METIS SELECT, ERIS SELECT, CERES SELECT			50X100 / 20"x 40" grip / rett. non rett.- 20mm	
TECHNICAL DATA TECHNISCHE DATEN CARACTERISTIQUES TECHNIQUES CARACTERISTICAS TECNICAS ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ		STANDARD OF TEST NORME DU TEST TESTNORM TIPO DE PRUEBA ТИПТЕСТА	INTERNATIONAL STANDARD INTERNATIONALE NORMVERTE VALEURS PREVUES PAR LES NORMES VALORES PREVISTOS POR LAS NORMAS ПРЕДУСМОТРЕННЫЕСТАНДАРТОМ	AVERAGE VALUE MITTELWERT VALEURS MOYEN VALOR MEDIO СРЕДНЕЕЗНАЧЕНИЕ		



SCIVOLOSITÀ SKID RESISTANCE RUTSCHWERT GLISSANCE ADHERENCIA СКОЛЬЗКОСТЬ			NATURALE	GRIP+MAJOR
	DM. 236/89 BCRA	> 0,40	> 0,40	> 0,40
	ANSI A 326.3	WET DCOF > 0,42	> 0,42	> 0,42
	DIN EN 16165 Annex B	-	R10	R11
	DIN EN 16165 Annex A	-	A+B	A+B+C
	BS EN 16165 Annex C	-		
	AS 4586	-		

CATEGORIE DI IMPIEGO USE CLASSIFICATION CATEGORIES POUR L'EMPLOI CATEGORIAS DE USO FUSSBODENFLIESEN KATEGORIEN КАТЕГОРИИ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ	C1	C2	C3	C4	C5
	PIASTRELLE DA PAVIMENTO CONSIGLIATE PER CALPESTIO LIEVE FLOOR TILES RECOMMENDED FOR LOW PASSAGE AREAS	PIASTRELLE DA PAVIMENTO CONSIGLIATE PER CALPESTIO LEGGERO FLOOR TILES RECOMMENDED FOR LIGHT TRAFFIC AREAS	PIASTRELLE DA PAVIMENTO CONSIGLIATE PER CALPESTIO MEDIO- LEGGERO FLOOR TILES RECOMMENDED FOR MEDIUM-LIGHT AREAS	PIASTRELLE DA PAVIMENTO CONSIGLIATE PER CALPESTIO MEDIO FLOOR TILES RECOMMENDED FOR MEDIUM AREAS	PIASTRELLE DA PAVIMENTO CONSIGLIATE PER CALPESTIO INTENSO FLOORS TILES SUITABLE FOR HEAVY TRAFFIC
					●

VARIAZIONI CROMATICHE COLOR VARIATIONS VARIATION CHROMATIQUES FARBUNTERSCHIEDE VARIACIÓN CROMÁTICAS ЦВЕТОВЫЕ ВАРИАЦИИ	V1	V2	V3	V4
	ASPETTO UNIFORME EVEN APPEARANCE ASPECT UNIFORME GLEICHMÄSSIGES ERSCHEINUNGSBILD ASPECTO UNIFORME	LIEVE VARIAZIONE LIGHT VARIATION VARIATION LÉGÈRE GERINDE FARBUNTERSCHIED VARIACIÓN ESCASA	MEDIA VARIAZIONE MEDIUM VARIATION MOYENNE VARIATION MITTKERERFARBUNTERSCHIE D MEDIA VARIACIÓN	INTENSA VARIAZIONE STRONG VARIATION VARIATION INTENSE STARKE FARBUNTERSCHIED VARIACIÓN INTENSA
		●		

NOTE/ NOTES/ NOTE/ Anmerkung/ APUNTE/ внимание:

Per i certificati specifici, E VALORI PUNTUALI, contattare FINCIBEC SpA
For specific certificates and data, contact Fincibec S.p.A
Für spezielle Zertifikate und Punktwerte, Fincibec S.p.A. kontaktieren
Pour les certificats spécifiques et les valeurs ponctuelles, contacter Fincibec S.p.A
Para los certificados específicos y los valores concretos, contacte con Fincibec S.p.A
ВО ВОПРОСАМ СПЕЦИАЛЬНЫХ СЕРТИФИКАТОВ И ПОКАЗАТЕЛЕЙ СВЯЖИТЕСЬ С FINCIBEC SPA

(*) E' necessario all'atto della posa prelevare le piastrelle da più confezioni per ottenere il migliore effetto cromatico come illustrato anche sul catalogo del prodotto.

While installing, you must take tiles from several boxes in order to achieve the best colour effect as also shown in the product catalogue.

Au moment de la pose, il est nécessaire de prélever les carreaux de plusieurs emballages afin d’obtenir le meilleur effet chromatique, tel qu’illustré également sur le catalogue du produit.

Für eine optimale Farbenoptik, sollten die Platten bei der Verlegung aus verschiedenen Kartons genommen werden ist, wie auch im Produktkatalog dargestellt.

Durante la instalación, es necesario tomar los azulejos de varios paquetes para obtener el mejor efecto cromático, como también se ilustra en el catálogo de productos.

ДЛЯ ПОЛУЧЕНИЯ НАИЛУЧШЕГО ЦВЕТОВОГО ЭФФЕКТА НЕОБХОДИМО ВО ВРЕМЯ УКЛАДКИ БРАТЬ ПЛИТКУ ИЗ НЕСКОЛЬКИХ УПАКОВОК
КАК ТАКЖЕ ПОКАЗАНО В КАТАЛОГЕ ПРОДУКЦИИ



PER PAVIMENTO E RIVESTIMENTO / TILE FOR FLOORS AND WALLS



SOLO RIVESTIMENTO / ONLY FOR WALLS